

Malterdinger Mitteilungen



Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Malterdingen

22. Jahrgang

DONNERSTAG, den 1. September 2011

Nummer 35

Malterdinger Weinfest 03.09. - 05.09.2011



Im Namen der Malterdinger Vereine, Weingüter,
Winzergenossenschaft und Gemeinde heiße ich alle Festbesucher des

17. Malterdinger Weinfestes

auf das herzlichste willkommen.

Bei der Festeröffnung am

Samstag, 3. September 2011, 16.00 Uhr

wird unser Weinbrunnen wieder guten Wein spenden.

Wir freuen uns sehr, die neu gewählte Breisgauer Weinprinzessin in unserer Gemeinde begrüßen zu dürfen.

Lassen Sie sich über die Festtage von dem reichhaltigen Angebot an Speisen, edlen Malterdinger Weinen und Sekt aus der Region verwöhnen.

Allen Festbesuchern wünsche ich fröhliche und gesellige Stunden in unserer schönen Ortsmitte.

Ihr
Hartwig Bußhardt, Bürgermeister

◆ REDAKTIONSSCHLUSS

Redaktionsschluss ist i. d. R. Dienstag, 12.00 Uhr.

Annahmestelle: Rathaus, Zimmer 7 (Frau Rappold), e-mail: bgm-sekretariat@malterdingen.de
Privat- und Geschäftsanzeigen können auch direkt an den Primo-Verlag durchgegeben werden.

Gemeindeverwaltung Malterdingen

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30

Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8.00 - 12.00 Uhr

Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr (während den Sommerferien 14.30 - 17.00 Uhr!)

Öffnungszeiten der Bücherei: während den Sommerferien geschlossen!

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.malterdingen.de

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt e-mail: bgm@malterdingen.de	9111-15	Grundbuchamt, Gutachterausschuss	Martin Klomfaß	9111-19
Rechnungsamt,	Heiko Schuler	9111-11	Bücherei	Elke Fellmann	9111-21
Friedhofsverwaltung Steueramt	Stefan Engler	9111-12	Amtsbote, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Gemeindekasse	Rita Wickersheim	9111-13	Gemeindebauhof		4070 oder Günter Hirsch 0172/ 282 5195 Bernd Ehret 0172/ 282 5196
Einwohnermeldeamt Paßamt	Sabrina Broicher	9111-14	Forstverwaltung	Bernhard Schultis	07641/49627 Fax: 07641/933174
Standesamt, Soziales, Mitteilungsblatt	Barbara Rappold	9111-17	(telefonisch erreichbar:	Dienstag, 7:00 bis 8.00 Uhr Donnerstag, 17:00 bis 18:00 Uhr)	
Hauptamt, Bauamt, Gewerbeamt	Heinz Leonhardt	9111-18			

Störungsmeldungen

Stromversorgung EnBW Regional AG Regionalzentrum Rheinhausen	0800/3629477	Gasversorgung ab sofort: Badenova AG & Co. KG,	
Wasserversorgung Malterdingen außerhalb der Dienstzeiten des Bauhofes	0172/2825195 0160/91989352	Entstörungsnummer:	01802/767767

Notruftafel

Polizei	110	Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen Hindenburgstr. 38a,	07641/14 84
Polizeiposten Kenzingen	9291-0		Fax: 07641/5 57 07
Polizeirevier Emmendingen	07641/5820	Geschäftsleitung:	Gabi Bürklin
Feuerwehr/Rettungsdienst (Leitstelle Emmendingen)	112	Pflegedienstleitung:	Monika Lopez Sanchez
Feuerwehrkommandant Reiner Mundinger	4147	Zuständige Pflegekraft:	Gisela Brunner, Elisabeth Trepesch
Krankentransport	19222	Notrufnummer:	0176/14 84 01 10
Giftnotrufzentrale	0761/2704361		
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181		
Pfarrämter:		◆ Apothekennotdienst:	
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286	Samstag, 3. September 2011	
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344	Stadt-Apotheke, Endingen, Hauptstr. 41, Tel.: 07642 8056	
Notdienst Rechtsanwälte Freiburger Anwaltverein	0761/72773	Sonntag, 4. September 2011	
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst	01805/19292-320	Stadt-Apotheke, Kenzingen, Eisenbahnstr. 12, Tel.: 07644 205	
Zahnärztlicher Notfalldienst	01803/222555-70	◆ Tierärztlicher Sonntagsdienst:	
Frauen-Notruf	07641/932555	Sonntag, 4. September 2011	
Mobiler Sozialer Dienst der AWO Kenzingen	4495	Dr. Becker, Emmendingen, Rosenweg 28, Tel.: 07641 48989 (nur Kleintiere)	
Beratung und Info: Montag bis Freitag, 8.00 bis 12.00 Uhr			

Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen

Anzeigen können aufgegeben werden unter bgm-sekretariat@malterdingen.de.

Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen

Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Anton Stähle Druck: Primo-Verlagsdruck, 78328 Stockach-Hindelwangen, Postfach 2227,
Telefon 07771/9317-0, Telefax 07771/93 17 40

Amtliche Bekanntmachungen

Schulferienaktion der Verkehrspolizei Emmendingen

Die Verkehrspolizei Emmendingen beteiligt sich auch in diesem Jahr mit verschiedenen Veranstaltungen am Ferienprogramm für Schülerinnen und Schüler im Landkreis. In Malterdingen findet die Veranstaltung der Verkehrspolizei **am Montag, 5. September 2011 von 09:30 Uhr _ 12:30 Uhr bei der Traubenannahmestelle** statt. Den Kindern und Jugendlichen wird hierbei u.a. folgendes geboten:

- Fahrradkontrolle
- Fahrradparcours
- Gurtschlitten der Kreisverkehrswacht EM mit unserem "Schorschli"
- Infos zu Kindersitzen, Helm und Fahrrad
- Bilder zum Ausmalen für die Kleinen
- Ausstellung eines Polizeiautos
- Verlosung

Die Verkehrspolizei weist an dieser Stelle darauf hin, dass es für eine Teilnahme grundsätzlich keine Altersbeschränkung gibt. Es sind Kinder und Jugendliche aller Altersklassen herzlich willkommen. Die Beamten der Verkehrspolizei können leider jedoch keine Kinderbetreuung im eigentlichen Sinne leisten, weshalb im Bedarfsfalle ein Elternteil bzw. eine Aufsichtsperson anwesend bleiben sollte.

Alle teilnehmenden Kinder sollten unbedingt ihr verkehrssicheres Fahrrad sowie ihren Fahrradhelm zu der Veranstaltung mitbringen! Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich.

Öffnungszeiten des Rathauses in den Sommerferien

Von Mittwoch, 3. August 2011 bis einschließlich Mittwoch, 7. September 2011 gelten für die Gemeindeverwaltung folgende Öffnungszeiten:

Montag - Freitag	08:00 - 12:00 Uhr
Mittwochnachmittag zusätzlich	14:30 - 17:00 Uhr

In dringenden Fällen können nach Absprache mit dem jeweiligen Sachbearbeiter auch Termine außerhalb der genannten Öffnungszeiten vereinbart werden. Um Beachtung wird gebeten.

Verkehrsregelungen während des Weinfestes 2011

Das Landratsamt Emmendingen hat wegen des Weinfestes für den Zeitraum von **Freitag, 2. September 2011, 06:00 Uhr bis Dienstag, 6. September 2011, 18:00 Uhr** folgende Verkehrsbeschränkungen angeordnet:

- a) Vollsperrung** der Hauptstraße vom Weinbrunnen beim Gasthaus "Rebstock" bis zum Rathaus sowie Vollsperrung der Zugangsstraßen zum Festbereich (Kreuzungen Lehgasse - Schulstraße, Fahngasse - Schulstraße, Kirchgässle - Mönchhof, Fischergasse - Mönchhof und Schmiedstraße - Vogtweg/Langhof) Während der Dauer der Auf- und Abbaueiten ist die Zufahrt für "Anlieger frei bis Festgelände".

Wegen Aufbauarbeiten werden **bereits ab Montag, 29. August 2011** der Vogtweg im Bereich der Apotheke, **ab Dienstag, 30. August 2011** auch die Fahngasse zwischen Einmündung Fischergasse und Hauptstraße sowie die Suppengasse gesperrt.

- b) Beidseitiges Haltverbot** in folgenden Straßen:
- von Schulstraße 44 (Anwesen Kurt Wickersheim) bis zur Kreuzung Lehgasse/Schulstraße
 - in der Schulstraße vom alten Schulhaus bis zur Einmündung in die Hauptstraße (Anwesen Dages, Hauptstr. 51)
 - in der Schmiedstraße ab Einmündung Hauptstraße / Gasthaus "Rebstock" bis zur Einmündung der Straße ins Wiesental (Anwesen Schmiedstr. 64)

- c) Einseitiges Haltverbot** in folgenden Straßen:
- Hauptstraße (Nordseite) vom Lindenweg bis zur Einmündung in die Schmiedstraße (Hauptstraße 58)
 - Mönchhof (Nordseite)
 - Heimbacher Weg (Nordseite)
 - Schmiedstraße (gesamte Nordseite ab Rathaus bis zur Einmündung in die L 113)
 - Fahngasse (Südseite bis zur Einmündung Schulstraße)

- d) Einbahnstraßenregelung** im Bereich der Schulstraße zwischen Kreuzung Lehgasse/Schulstraße und Anwesen Schulstraße 44

- e) Verbot der Einfahrt** von der Hauptstraße in die Schulstraße beim Anwesen Hauptstr. 51

Besonderer Hinweis für die Anlieger der Kittelgasse, Lehgasse, Kochgasse, Fahngasse, Fischergasse, Suppengasse, Vogtweg und Langhof:

- Während der Zeit der Vollsperrung müssen die benötigten Fahrzeuge außerhalb der Sperrstrecke abgestellt werden, da auch die Anlieger in dieser Zeit das gesperrte Veranstaltungsgelände nicht befahren dürfen.
- Während den Auf- und Abbaueiten dürfen diese Straßen nur mit größter Vorsicht befahren werden.

Bushaltestellen

Die Haltestelle 'Malterdingen Hauptstraße' kann ab Freitag, 2. September 2011 von 06:00 Uhr bis einschließlich Dienstag, 6. September 2011 nicht angefahren werden. Kurse von/nach Heimbach können als Ersatz die Haltestelle 'Haldenweg/Schule' anfahren. Kurse, die direkt nach Köndringen fahren bzw. direkt von Köndringen kommen, können nur die Haltestelle 'Siedlung/Hecklinger Straße' anfahren.

Das **Einwohnermelde- und Passamt**, sowie das **Grundbuchamt**, sind am Montag, den 5. September ganztägig geschlossen. Wir bitten um Beachtung!

Wir gratulieren

zum 76. Geburtstag am 03.09.2011
Frau Hildegard Bayer, Lindenweg 8

Die Gemeinde gratuliert den Jubilaren herzlich.

Wir wünschen ihnen für das neue Lebensjahr Glück, Gesundheit und Zufriedenheit.

Hartwig Bußhardt
Bürgermeister



Bücherei



Sommerpause in der Gemeindebibliothek!

Erster Öffnungstag nach den Ferien ist Dienstag, der 13.9.2011.

Das Büchereiteam wünscht allen großen und kleinen Lesern eine erlebnisreiche aber auch erholsame Zeit und freut sich auf ein Wiedersehen nach der Sommerpause.

Bücherei Malterdingen
Elke Fellmann
Hauptstr. 18
Tel: 07644/911121
buecherei@malterdingen.de



Malterdinger Ferienspaß 2011

learn the Malterdinger hip-hop style with stepp-by-step dance lessons

Nach unseren zwei „bewegten“ Tagen mit Anne Haberstick und der Malterdinger Hip-Hop Caribbean Dance Group erwarten euch am 4. September noch die Spielstraße auf dem Weinfestgelände und am 5. und 6. September die Verkehrspolizei und Moni's & Wolfgang's Ideenwerkstatt. **Ihr könnt es sicher kaum noch erwarten, das Sommer – Kinderkino im Schützenhaus ! Lasst euch überraschen !** Am Freitag den 9. September werden euch gleich 2 Filme an einem Tag vorgeführt.

ACHTUNG WICHTIG

Am Samstag den 10. September findet dann wie jedes Jahr das **Abschlussfest** statt:

Treffpunkt ist NICHT um 15 Uhr am Rathaus wie im Programm steht ! Sondern um 14:00 Uhr an der Aula der Malterdinger Schule. Dort findet zu Beginn die Aufführung der Hip-Hop Caribbean Dance Group unter der Leitung von Anne Waberstick statt. Nach der Aufführung beginnt dann das weitere Programm: Schatzsuche ect. An der oberen Schule sollten die Kinder auch wieder abgeholt werden.

Es wird auf jeden Fall was zu essen und was zu trinken geben. Wäre schön, wenn die Kinder an diesem Tag ihre Bastel-oder Deko-und Nähkunstwerke mitbringen könnten um sie auszustellen! Alle Eltern, Verwandte, Freunde und Bekannte und ganz Malterdingen ist natürlich herzlich eingeladen dabei zu sein.

Ansprechpartner für das Abschlussfest sind Nicole Henselmann und Gisela Zipse.

Für die letzten zwei Ferienwochen ist ebenfalls Frau Zipse Tel.: 49143 bei weiteren Fragen Ansprechpartnerin.

Ich wünsche euch weiterhin ein unterhaltsame Ferienzeit und viel Spaß

Anne Kobe

Schulnachrichten

Theodor-Frank-Realschule Teningen

Unterrichtsbeginn Montag, 12.09.2011 zur 1. Stunde um 8.00 Uhr
Unterrichtsbeginn an der Theodor-Frank-Realschule Teningen ist am Montag, 12. September 2011 für die Klassen 6 – 10 zur 1. Stunde um

8.00 Uhr. Nach zwei Stunden Klassenlehrerunterricht wird der Vormittag stundenplanmäßig fortgesetzt.

Die neuen 5. Klassen der Realschule werden am Dienstag, den 13. September 2011 um 10.00 Uhr im Foyer eingeschult. Der Unterricht für alle 5. Klassen wird bis ca. 11.30 Uhr dauern.

Grundschule Malterdingen

Schule beginnt

Der Unterricht in der GHS Malterdingen beginnt für die Schülerinnen und Schüler der Klassen 2 – 4 am Montag, den 12.09.11 um 8.30 Uhr und endet um 12.10 Uhr.

Die Einschulung der neuen Erstklässler findet am Samstag, den 17.09.11 statt. Sie beginnt um 9.00 Uhr mit einem ökumenischen Gottesdienst in der Kirche.

Allen einen guten Start ins neue Schuljahr!

Beginn des Unterrichts an den Schulen der Stadt Herbolzheim

am Montag, 12. September 2011

Schule	Gottesdienst	Unterrichtsbeginn	Einschulung
Emil-Dörle-Werkrealschule Tel. 9155-50	12.09.11, 8.30 Uhr ökumenisch, in der katholischen Kirche Herbolzheim für alle Schüler/innen	12.09.11 9.35 Uhr – 12.15 Uhr für Schüler/innen der 6.-10. Klassen auch für Ganztagsschule	13.09.11, 17.00 Uhr Einschulung der Schüler/innen der 5. Klassen in der Aula; Eltern und Erz. berechnete sind herzlich eingeladen
Emil-Dörle-Realschule Herbolzheim Tel. 9155-10	12.09.11, 8.30 Uhr ökumenisch, in der katholischen Kirche Herbolzheim für alle Schüler/innen	12.09.11 9.35 Uhr - 12.15 Uhr für Schüler/innen der 6.-10. Klassen Nachmittagsbetreuung ab 12.15 – 15.30 Uhr	14.09.11, 14.00 Uhr Einschulung der Schüler/innen der 5. Klassen in der Aula; Eltern und Erz.- berechnete sind herzlich eingeladen

Ferien und bewegliche Ferientage im Schuljahr 2011/2012 sowie Ferien im Kalenderjahr 2012 für die Schulen der Stadt Herbolzheim

Herbstferien	2011	29. Oktober bis 06. November 2011
Weihnachtsferien	2011	23. Dezember bis 08. Januar 2012
Fastnachtsferien	2012	17. Februar bis 26. Februar 2012
Osterferien	2012	31. März bis 15. April 2012
Pfingstferien	2012	26. Mai bis 10. Juni 2012
Sommerferien	2012	26. Juli bis 09. September 2012

Es wurde immer der erste und letzte freie Tag angegeben.

Kirchliche Nachrichten



EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE MALTERDINGEN

Freitag, 2. Sept. 11

14.00 Uhr Betreuungsgruppe für ältere Mitbürger

Sonntag, 4. Sept. 11

10.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst zum Weinfest

Dienstag, 6. Sept. 11

9.30 Uhr Eltern-Kind-Spielgruppe
20.00 Uhr Kirchengemeinderatsitzung

Mittwoch, 7. Sept. 11

20.00 Uhr Tanzkreis

Donnerstag, 8. Sept. 11

14.30 Uhr Seniorennachmittag

Freitag, 9. Sept. 11

14.00 Uhr Betreuungsgruppe für ältere Mitbürger
20.00 Uhr Tanzkreis

Wochenspruch

Gott widersteht den Hochmütigen, aber den Demütigen gibt er Gnade. (1. Petrus 5, 5)

Sommerpause

Die Sommerpause geht zu Ende. Wann es in den einzelnen Gruppen los geht (Jungschar, Schatzkiste, Kirchenchor,) wird im Gemeinblatt bekannt gegeben. Das Pfarramt ist wieder besetzt. Sie erreichen unsere Sekretärin zu den Bürozeiten (Dienstag und Freitag von 9.00 – 12.00 Uhr).

In Trauerfällen und dringenden seelsorglichen Angelegenheiten ist bis zum 3. September Pfr. i.R. Schneider, Kenzingen, Ihr Ansprechpartner (Tel. 9278889 und 0170 5850359).

Ökumenischer Gottesdienst

Im Rahmen des bevorstehenden Malterdinger Weinfestes wird es auch wieder einen ökumenischen Gottesdienst mit unserer katholischen Schwestergemeinde Hecklingen-Malterdingen geben. Wir freuen uns schon jetzt auf die überkonfessionelle Begegnung! Zu diesem Gottesdienst, der um 10.00Uhr in der Malterdinger Kirche beginnt, sind alle ganz herzlich eingeladen!

KIRCHE ERLEBEN



Kath. Pfarrgemeinde St. Andreas Hecklingen-Malterdingen

Pfarrbüro St. Andreas, Dorfstraße 3, 79341 Hecklingen
Gesine Stumpf, Tel.: 07644 344
e-mail: hecklingen@kath-kenzingen.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros Hecklingen:
Dienstags: 17:30 bis 19:00 Uhr.

Samstag, 03.09.2011 Hl. Gregor Bombach

19:00 Vorabendmesse, hl. Messe

Sonntag, 04.09.2011 23. Sonntag im Jahreskreis Malterdingen

09:30 Ökumenischer Gottesdienst zum Weinfest Hecklingen

18:30 Rosenkranz

Dienstag, 06.09.2011

Kenzingen

10:30 Hl. Messe im Kreisseniozentrum St. Maximilian Kolbe Hecklingen

18:30 Rosenkranz

19:00 Hl. Messe



Zu folgenden Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein:

Donnerstag, 01.09.2011

19.30 Uhr Bibelstunde

Sonntag, 04.09.2011

Gemeinschaftsstunde fällt aus

In der Nebengasse beim Gasthaus Löwen ist während dem Weinfest die Spielstraße für die Kinder eingerichtet. Geöffnet am Sonntag von 14 - 17 Uhr.

Mittwoch, 07.09.2011

20.00 Uhr Frauenstunde

Kontakt: Gerhard Stein, Telefon: 07644 930656

Vereinsmitteilungen



Geschichts- und Kulturkreis e. V.

Herzliche Einladung!

Besuchen Sie die Sonderausstellung in Zusammenarbeit mit der Hachbergbibliothek im Bürgersaal des Malterdinger Rathauses.

„Spurensuche“

18 Bild- und Texttafeln verdeutlichen anschaulich die 850 Jahre prägende Klosterherrschaft der Zisterzienserabtei Tennenbach.

- 14 Uhr Eröffnung durch Bürgermeister Hartwig Bußhardt.
- Kurzvortrag „Einführung in die Thematik“ Hans Jürgen Günther.
- Kurzvortrag „Der steinige Weg zu den Tafeln“ Herbert Burkhardt.
- Rundgang durch die Ausstellung.

Öffnungszeiten:

Über das Festwochenende, Samstag und Sonntag jeweils von 14 bis 17 Uhr.

Täglich von Montag, 29. August bis Freitag, 09. September zu den üblichen Öffnungszeiten des Rathauses. Zusätzlich viel Wissenswertes rund um das Kloster Tennenbach in einer Sonderführung am Dienstag, 06.09. von 14-17 Uhr.

Land Frauen aktuell:

Gymnastik im Herbst

Es starten wieder neue Gymnastikkurse in der Aula.

13 mal **montags** 19.30 – 20.30 Uhr
Start: 12. Sept. 2011 **oder**

13 mal **montags** 20.30 – 21.30 Uhr
Start: 12. Sept. 2011 **oder**

13 mal **freitags** 8.45 – 9.45 Uhr
Start: 16. Sept. 2011

Anmeldungen oder Fragen zum Kursinhalt
bitte an Ute Ruf : Tel. 4166 oder Simone Hafner: Tel. 922 331

Diese Veranstaltung wird im Auftrag des Bildungs- und Sozialwerks e.V. des Land- Frauenverbandes Südbaden durchgeführt.

Das Vorstandsteam der Landfrauen Malterdingen

Land Frauen aktuell:

Herbstwagen fürs Weinfest...!

Seit einigen Jahren gestalten die Landfrauen im Eingangsbereich am Gassenfest den Herbstwagen. Auch dieses Jahr soll der Herbstwagen wieder geschmückt werden.

Wer uns Blumen (vor allem Sonnenblumen) spendieren kann, sollte sich melden.

Über Helfer vor Ort (voraussichtlich am Freitag oder Samstag) zum Schmücken wären wir dankbar.

Bitte meldet Euch bei Rita Kuri. Tel. 6521

Das Landfrauen-Team



Sportverein Malterdingen

SG Hecklingen/Malterdingen - FV Sasbach 0:1 (0:1) SG Aktiven

SG Hecklingen/Malterdingen - FV Sasbach 0:1 (0:1)

Tor: 0:1 Ganter 33 min

Zuschauer : ca 350 !

Schiedsrichter : Mathias Fesenmeier (SV Waldkirch) mit souveräner Leistung

Aufstellung:

SG He/Ma : Max Müller, Bastian Müller, Tobias Wurst, Abdou Jagne(70min Estefano Fischer), Fabian Strittmatter, Benjamin Burkhart (70min Stefan Herr), Mohamed Omaidat, Christian Erhardt, Stefan Huber, Ingo Mühlemann, Hannes Mühlemann

Der Favorit setzt sich knapp durch

Es war alles angerichtet für ein Fußballfest in Malterdingern, Top Wetter, eine Top Kulisse, Top Bewirtung, leider wollten die Akteure auf dem Platz nicht so richtig mitmachen. Es entwickelte sich von Beginn an ein sehr verhaltenes Spiel. Keine der beiden Mannschaften an diesem Tag zwingend in ihren Aktionen. So gut wie keine Torraumszenen waren zu sehen, für den neutralen Zuschauer ein wenig attraktives Spiel. Der Respekt voreinander schien groß. Beim Gegner aus Sasbach fehlte es oft am finalen Pass, unserem Team fiel ebenfalls wenig ein die Defensive der Gäste zu knacken, welche sehr souverän agierte, die langen Bälle Richtung Gästetor wurden in der Regel problemlos abgefangen vom sehr umsichtigen Zimmermann, und auch der Torhüter machte in den wenigen Situationen in denen er, speziell bei hohen Bällen, eingreifen musste, einen sehr sicheren Eindruck. Es sah über die gesamte Spielzeit wie ein Null zu Null Spiel aus. Wäre da nicht eine Unachtsamkeit nach einer guten halben Stunde gewesen. Nach eigenem Freistoß für unser Team verlor man den Ball, Spielführer Ganter wurde angespielt und zog mit der Pille davon, leider konnte er nicht entscheidend am Torschuss gehindert werden, so, dass sein sehr platzierter Schuss aus gut 20 Metern genau im langen Eck landete zur Führung für die Gäste. Mit diesem Ergebnis ging es auch in die Pause.

In Hälfte 2 änderte sich an der Qualität des Spieles nichts, keine der beiden Mannschaften gelang es entscheidende Akzente zu setzen, unser Team leider nicht in der Lage wirklich gefährliche Aktionen heraufzubeschwören, zu bescheiden an diesem Tag die Mittel. Sasbach beschränkte sich ebenfalls aufs Verwalten, die letzten 10 Minuten hatte man das Gefühl wir kommen nochmal ein wenig auf, allerdings auch hier ohne die klaren Torchancen. Die Beste hatte noch Libero Müller, er wurde im Sechzehner angespielt, wollte abschliessen in die lange Ecke, aber im letzten Moment kam der souverän agierende Zimmermann noch mit seinem langen Fuss dazwischen. Der Gegner mit der ein oder anderen Konterchance, allerdings auch dies ohne Erfolg. So blieb es bis zum Schlusspfiff beim knappen Sieg der Gäste, welcher am Ende auch verdient war, weil man eben dieses eine Tor gemacht hat und die SG nicht in der Lage war den Gegner ernsthaft in Bedrängnis zu bringen. Schade, denn es wäre an diesem Tag sicher mehr möglich gewesen.

Weiter Freude macht die Zweite, auch gegen die Bahlinger Dritte lies man nichts anbrennen und gewann souverän mit 3:0 Toren, Torhütten dieses Mal, Manuel Eschbach, Khalil Mahmoud und Markus Hoffmann. Somit steht man nach dem dritten Spieltag weiter auf dem Platz an der Sonne mit 9 Punkten und 10:1 Toren und ist die einzige Mannschaft welche noch verlustpunktfrei ist.

Am kommenden Wochenende haben unsere Teams spielfrei aufgrund des Malterdinger Weinfestes, bevor es im Anschluss dann mit einer englischen „Derbywoche“ weitergeht

Donnerstag, den 8. September 18.30 Uhr

SV Kenzingen - SG Hecklingen/Malterdingen

Sonntag, den 11. September

SG Hecklingen/Malterdingen II - SG Nordweil/Wagenstadt II
13.00 Uhr

SG Hecklingen/Malterdingen I - SG Nordweil/Wagenstadt I
15.00 Uhr

Weiteres zur SG wie immer unter

<http://www.svmalterdingen.de/SG-HeMa/Aktuell.html>

Kino

FILM-Programm der Löwen-Lichtspiele Kenzingen vom 1.9. bis 7.9. 2011

Tel 07644 385

www.Kino-Kenzingen.de

**NEU

Do bis So 20,30h, 1. bis 4.9.

Zartbitter, samtigsüß...

DIE ANONYMEN ROMANTIKER o.A. 78min

In der Herstellung verführerischen Schokoladenkreationen ist Angeli- que äußerst erfinderisch. Doch sie fällt in Ohnmacht, wenn sie jemanden ansprechen muss. Ein Film für alle, die auch die komische Seite der Liebe kennen und eine malerische Erzählweise zu schätzen wissen.

**NEU

Fr+Sa+So 20,30h, 2. bis 4.9.

Ewan McGregor und Christopher Plummer in

BEGINNERS o.A. 104min „bes.wertvoll“

Ein Film, der zeigt wie unglaublich amüsant und prachtvoll das Leben sogar in seinen ersten Momenten sein kann.

**NEU

Mo 20,15h, 5.9.

Brad Pitt + Sean Penn in dem Meisterwerk des Kultregisseurs Terrence Malik

THE TREE OF LIFE -12139min

Das Epos folgt den Kindheits-Erinnerungen von Jack, der alles um sich herum mit den Augen seiner Seele sehen kann.

Sa+So 15,30h, 3.+4.9.

PLANET DER AFFEN : PREVOLUTION -12109min, 4. Wo

Will ist ein junger engagierter Wissenschaftler, der zusammen mit seinem Vater Heilmittel für Menschen erforscht. Ein vielversprechendes Mittel, in das Will viele Hoffnungen setzt, testet er in seinem hochmodernen Labor an Affen...

**NEU

Sa+So 17,30h, 3.+4.9.

Eine faszinierende Doku der Sonderklasse

RUSSLAND – Im Reich der Tiger, Bären und Vulkane, o.A. 91min

Beeindruckende Bilder über einen der spektakulärsten Naturraum unseres Planeten

**NEU

Do+Mo 20,00h, So 17,30h, 1.+4.+5.9.

Steven Spielberg präsentiert

SUPER 8 -12112min

Der Meister begibt sich mit diesem Film auf die mysteriöse Spur zu einer der größten Verschwörungstheorien der Menschheit...

Sa 17,30h, 3.9.

Verlängert !

HARRY POTTER und die Heiligtümer des Todes Teil 2, -12-130min, 8. Wo

In der Welt der Zauberer stand noch nie derart viel auf dem Spiel. Alles endet hier...

Sa+So 15,30h, 3.+4.9.

Ein spannendes Abenteuer erwartet euch...

LÖWENZAHN – Das Kinoabenteuer -6-92min „wertvoll“

Laila hätte nicht gedacht, dass Ferien bei ihrer Tante sooo aufregend sein können...

So 13,30h, 4.9.

Publikumsliebbling Kevin James in einer liebenswerten Komödie

DER ZOOWÄRTER o.A. 102min 4. Wo

Sommer-KINO 3,—pro Nase

So 13,30h, 4.9.

Jim Carry in einer neuen atemberaubenden Rolle...

Mr. Poppers Pinguine o.A. 94min

Ein charmanter, liebenswerter Spaß für die ganze Familie.

Sommer-KINO 3,—pro Nase

Änderungen vorbehalten

Sonstiges

Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V.

Noch einmal Schnitt von Kirschbäumen und Beerensträuchern.

Die Beteiligung am letzten KOGL-Infoabend im Lehrgarten war so zahlreich, dass eine Wiederholung der Themen Schnitt von Kirschbäumen und von Beerensträuchern nötig erscheint. Ob bei der großen Teilnehmerzahl nicht alles zu sehen und zu verstehen war, oder weil zu wenig Gelegenheit zum selbst üben war, oder weil der eine oder andere den Termin verpasst hat oder auch nur, um alles noch einmal zu vertiefen – es gibt viele Gründe für eine Wiederholung. Für den Schnitt der Kirschbäume ist nach der Ernte und vor dem Laubfall die richtige Zeit und bei Beerensträuchern ist der richtige und rechtzeitige Schnitt nicht nur für die nächstjährige Fruchtentwicklung von Bedeutung sondern trägt wesentlich dazu bei, dem Befall mit Schädlingen und Krankheiten im kommenden Jahr vorzubeugen. Worauf es ankommt, wird bei diesem Schnittkurs in Theorie und Praxis erklärt. Treffpunkt ist am Freitag, den 2. September um 17.00 Uhr im Lehrgarten des Kreisverbandes Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V. (KOGL) an der alten Hecklinger Straße in Kenzingen. Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Teilnahme ist im Rahmen des „Interreg-4-Projektes zur Erhaltung der Streuobstbestände“ kostenlos.

Frischer Saft und Obstbauberatung beim Hochburgfest

Beim Hochburgfest am 4. September gibt es am Stand des Kreisverbandes Obstbau, Garten und Landschaft frisch gepressten Apfelsaft und viele nützliche Informationen rund um das Thema Streuobst. Am Rand der großen Streuobstwiese unterhalb der Hochburg werden ab 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr Äpfel zu Mus gemahlen und daraus Saft gepresst, den die Besucher dann gleich probieren können. Außerdem sind den ganzen Tag über erfahrene Fachberater des KOGL am Stand und geben gerne Antwort auf Fragen zum Thema Obst und Garten. Wer sich nicht nur für den Verzehr sondern auch für den Anbau von eigenem Obst interessiert, kann hier die nötige Starthilfe bekommen. Schautafeln und verschiedene Schriften zum Mitnehmen ergänzen das Informationsangebot.

Mit dieser Aktion will der KOGL darstellen, wie attraktiv unser heimisches Obst ist. Damit wird nicht nur der gesunden Ernährung gedient, sondern auch dazu beigetragen, dass die Streuobstwiesen, die noch wesentlicher Bestandteil unserer Kulturlandschaft sind, erhalten bleiben. Deshalb beteiligt sich der KOGL auch an dem von der EU geförderten „Interreg-4-Projekt zur Erhaltung der Streuobstbestände am Oberrhein“ mit vielen Informations- und Schulungsmaßnahmen für die interessierte Öffentlichkeit und der Aus- und Weiterbildung von Fachwarten für Obst und Garten.

Weiterbildung zum Gebäudeenergieberater

Die Gewerbe Akademie Freiburg bietet ab dem 23. September eine Weiterbildung zum Gebäudeenergieberater an. Die Teilnehmer entwickeln mit diesem Lehrgang die Kompetenzen, Wohngebäude nach energetischen Gesichtspunkten zu bewerten. Sie können Maßnah-

men zur Energieeinsparung vorschlagen, planen und umsetzen und Kunden, die aufgrund der hohen Energiepreise an eine wärmetechnische Modernisierung ihres Wohngebäudes denken, entsprechend beraten und unterstützen.

Gebäudeenergieberater sind aber auch dazu berechtigt, Energieausweise für Wohngebäude auszustellen und sind kompetente Ansprechpartner für Modernisierung und Sanierung. Der Fachkurs ist zertifiziert und kann unter bestimmten Voraussetzungen aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds und auf Bildungsgutschein der Agentur für Arbeit bezuschusst werden. Auskünfte erteilt die Gewerbe Akademie Freiburg unter Telefon 0761 15250-0.

Weitere Details erfahren Interessenten auch im Internet unter www.wissen-hoch-drei.de

Landratsamt Emmendingen

Landwirtschaftsamt

Gesunde Beikost im ersten Lebensjahr

Besonders im ersten Lebensjahr machen Säuglinge wichtige Entwicklungsschritte durch. Tipps für die richtige Ernährung mit einer ausgewogenen Beikost vermitteln zwei Termine im Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg. Dabei geht es darum, ab welchem Zeitpunkt Beikost gefüttert werden kann, wie sie sich zusammensetzt und welche Vorteile Selbstgekochtes bzw. Gläschenbrei haben. Die Referentin ist Diätassistentin und Fachfrau für bewusste Kinderernährung. Sie bietet am Dienstag, 20. September 2011 von 9.30 bis 11 Uhr einen Vormittag in Theorie an. Zu diesem Termin können die Säuglinge mitgebracht werden. Am Dienstag, 27. September 2011 von 9.30 bis 11.30 Uhr stehen die praktische Planung und Zubereitung einer gesunden Beikost im ersten Lebensjahr auf dem Plan. Eine verbindliche Anmeldung ist erforderlich bis zum 13. September 2011 unter Telefon 07641 4519110. Die Veranstaltung ist kostenlos, lediglich die Lebensmittel werden anteilig berechnet.

Landwirtschaftsamt

Kochkurs für Kinder

Einen Ferienkochkurs für Kinder von acht bis zwölf Jahren bietet das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg am Dienstag, 06. September und Mittwoch, 07. September 2011 jeweils von 10 bis 13 Uhr in der Lehrküche des Bildungszentrums an. Anmeldung beim Landwirtschaftsamt Emmendingen, Telefon 07641 451-9110 und per E-Mail: landwirtschaftsamt@landkreis-emmendingen.de.

Forstamt

Waldtage Oberprechtal des Landkreises mit großem Programm für die ganze Familie

Der Wald und die Bedeutung von Holz stehen im Mittelpunkt der „Waldtage Oberprechtal“ am 10. und 11. September 2011 in Oberprechtal. Am Samstag, 11. September 2011 stehen Exkursionen und Besichtigungen in holzverarbeitenden Betrieben auf dem Programm. Am Sonntag, 11. September 2011 wird von 11 bis 17 Uhr ein vielfältiges Programm für die ganze Familie auf dem weitläufigen Gelände des Sägewerkes Läufer im Elzacher Ortsteil Oberprechtal geboten, bei dem die Holzproduktion im Wald und die Holzverarbeitung im Mittelpunkt stehen. Viele Gruppen, holzverarbeitende Betriebe, Forstinstitutionen und örtliche Vereine beteiligen sich am Waldtag mit Infoständen, Vorführungen und Mitmachaktionen wie zum Beispiel einen Sägewettbewerb. Für Kinder gibt es ein eigenes Programm.

Vorfürungen: Im Mittelpunkt stehen die Holzproduktion und Holzverarbeitung. Deshalb beteiligen sich die Zimmerinnung und Schreinerinnung ebenso wie Schindelmacher, Holzbildhauer oder ein Künstler, der mit der Motorsäge aus Baumstämmen Figuren sägt. Viele Informationen gibt es zu Holz als Brennstoff von Heizungs- und Ofenbauern und zum Heizen mit Hackschnitzel.

Über das Leben im Wald informieren die Jäger und Infostände zum Beispiel zum Auerwild. Einblicke in die aufwändige Arbeit im Wald geben die Vorführung von Forstfahrzeugen wie dem Holzrücken, dem Baggerharvester, ein Seilkran zum Holztransport, Maschinen zur Entastung von Bäumen.

Die Arbeit im Sägewerk Läufer mit modernen Maschinen wird von 12 bis 16 Uhr jeweils zur vollen Stunde bei Führungen vorgestellt. Wissenswertes zum Wald gibt es von 12 bis 16 Uhr bei halbstündlichen

Führungen auf einem Waldparcours direkt ab Festgelände. Für die Bewirtung sorgen Vereine mit Speisen und Getränken aus heimischen Produkten.

Buspendelverkehr: Beim Sägewerk Läufer sind auf Wiesen Parkplätze ausgewiesen, die bei schlechtem Wetter jedoch nur eingeschränkt genutzt werden können. Ab dem Elzacher Bahnhof verkehrt von 11 bis 14 Uhr stündlich ein Bus zum Sägewerk Läufer mit Rückfahrten von 16 bis 18 Uhr

Ab Oberprechtal fährt ab 11.30 Uhr bis 14 Uhr halbstündlich ein Bus bis zum alten Sportplatz mit kurzen Fußweg zum Sägewerk Läufer. Die Veranstaltung ist ab Oberprechtal auf dem Elztalweg auch gut per Rad und zu Fuß (ca. 30 min) zu erreichen.

Programm in Internet: Das Programm für die Exkursionen und den „Tag der offenen Tür“ bei Holzverarbeitenden Betrieben am Samstag sowie viele Informationen zum Waldtag am Sonntag können im Internet unter www.landkreis-emmendingen.de abgerufen werden.

Abfallwirtschaft

Müllabfuhr ab September wieder alle zwei Wochen

Die wöchentliche Leerung der grauen Tonnen ist beendet. Ab September werden die Hausmülltonnen wieder alle zwei Wochen am gewohnten Wochentag abgefahren. Die genauen Abfuhrtermine stehen im Abfallkalender. Für die anderen Abfallarten gibt's keine Änderung: Die Gelben Säcke werden das ganze Jahr über alle zwei Wochen geleert, die Papiertonne wird alle sechs Wochen abgeholt.

Geprüfter Konstrukteur

An Technische Zeichner und erfahrene Facharbeiter aus Handwerk und Industrie wendet sich der berufsbegleitende Lehrgang „Geprüfter Konstrukteur Arbeitsgebiet Maschinenbau“. Der Kurs am IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein in Freiburg vermittelt methodisches Wissen sowie Fertigkeiten für ein rechnergestütztes Konstruieren. Lehrgangsstart in Freiburg ist der 13. September.

Die Weiterbildung qualifiziert für anspruchsvolle Aufgaben in technischen Fachabteilungen, Entwicklungs- und Konstruktionsbüros. Ein Schwerpunktthema des Lehrgangs wird die Anwendung im Maschinenbau sein. Für die Teilnahme ist entsprechende EDV-Hardware erforderlich.

Näheres, kostenlose Beratung und Informationsmaterial gibt es beim IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein, Telefon 0761 20260, E-Mail info@ihk-bz.de oder www.ihk-bz.de

Die VdK Sozialrechtsschutz gGmbH informiert.

Der nächste Sprechtag des Sozialrechtsreferenten Herrn Weih, findet statt:

In Emmendingen, im Neuen Rathaus, Zimmer 103 am Donnerstag, den 22. September 2011

bitte vormerken: Donnerstag den, 06. Oktober in der Zeit von 9-12 Uhr

Bitten um vorherige telefonische Terminvereinbarungen: Tel: 0761 504 49-0

Informiert und beraten wird in allen sozialrechtlichen Fragen, u. a. im Schwerbehindertenrecht, in der gesetzlichen Unfall-, Renten-, Kranken- und Pflegeversicherung

Weitere Auskünfte erhalten sie unter der Tel.-Nr.: 0761 50449-0 Geschäftsstelle Freiburg

Ende des redaktionellen Teils



Ausgabe: Malterdingen

EDV-Nr.:	148/20
mm-Preis (direkt):	0,27 Euro <small>(bei 45-mm Spaltenbreite)</small>
Erscheinungsweise:	wöchentlich
Erscheinungstag:	Donnerstag
Anzeigenschluss:	Mi. 9 Uhr <small>(bei vorgezogenen Wochen einen Tag früher)</small>
Auflage:	1440

Mögliche Kombinationen:

Nr. 522/17	Malterdingen, Kenzingen, Rheinhausen und Weisweil
	<i>Auflage: 8.230</i> <i>mm-Preis (direkt): 1,01 Euro</i>

Weitere Kombinationen auf Anfrage

Änderungen vorbehalten

Farbig werben in den Primo-Blättern



Primo-Verlag Stockach
Anton Stähle
Meßkircher Straße 45
78333 Stockach

Telefon: 07771/9317-11
Telefax: 07771/9317-40
anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de



Wir bieten unseren Grafik-Service an. Sprechen Sie mit uns!